

# Courrier au BMS

## «Le temps du respect»

Lettre concernant: Martin J. Lettre à Ignazio Cassis.  
Bull Méd Suisses. 2017;98(39):1248.

J'ai lu avec un intérêt certain la lettre ouverte de Jean Martin à notre collègue Ignazio Cassis et j'aimerais – un parmi certainement beaucoup d'autres – approuver voire renchérir. Il insiste sur le danger de la libéralisation à outrance, l'atteinte de l'environnement déraisonnable quasi suicidaire, le respect et l'écoute...

Etre médecin n'est pas qu'une profession, mais certainement une vocation et un état d'esprit, d'autant plus si l'on est actif en premier recours ou dans la Santé publique. Nous nous engageons à être au service de toutes et tous, et cet état d'esprit perdue après la cessation de l'activité professionnelle proprement dite; la Déclaration de Genève (le serment d'Hippocrate actualisé en 1948) que nous suivons dans nos codes de déontologie reste toujours imprimée en nous.

Le prédécesseur de M. Cassis a laissé un testament politique empreint d'éthique, son discours d'adieu devant les Chambres fédérales s'intitulant «Le temps du respect».

Nous encourageons M. Cassis à en tenir compte dans son activité à la tête du DFAE, et nos vœux l'accompagnent dans sa nouvelle fonction.

*Paul Schneider, Sainte-Croix*

## Gratulation!

Brief zu: Martin J. Brief an Ignazio Cassis.  
Schweiz Ärztezeitung. 2017;98(39):1248.

Lieber Herr Martin

Ihr offener Brief an Ignazio Cassis ist zweifellos das Beste, was nach seiner Wahl in jenen Medien, die ich überblicke, geschrieben wurde. Ich könnte jede Ihrer Aussagen voll gegenzeichnen. Ihre Stimme hat in Schweizer Ärztekreisen Gewicht!

Ich gratuliere und danke Ihnen sehr und grüsse Sie herzlich

*Prof. em. Dr. med. Niklaus Gerber, Bern*

## Danke

Brief zu: Martin J. Brief an Ignazio Cassis.  
Schweiz Ärztezeitung. 2017;98(39):1248.

Sehr geehrter Jean Martin

Danke für die Anmahnungen an den neugewählten Bundesrat Ignazio Cassis: für den Klimaschutz einzustehen; für alle Suchtmittel, inklusive Tabak, gleichermaßen Regulierungen einzuführen. Danke auch für den Mut, von Herrn Cassis zu fordern, vom Lobbyisten zum Staatsmann zu werden. Besonders verdienstvoll ist Ihre Aufforderung, dass Herr Cassis die Europafrage aus der Flughöhe des Staatsmannes betrachten möge und dass er den Diskurs über Europa nicht den «rechtsnationalen Büchenspannern» («Die Zeit») überlässt, die Hass auf Europa zur Leitlinie gemacht haben. Wie Sie hoffe ich, dass unsere Mitteparteien, und damit Herr Cassis, in der Europafrage endlich Führung zeigen, hin zu einer positiven, sich gegenseitig anerkennenden Haltung.

*Dr. med. Andreas Knoblauch, Goldach*

## Ein klarer und ehrlicher Brief

Brief zu: Martin J. Brief an Ignazio Cassis.  
Schweiz Ärztezeitung. 2017;98(39):1248.

Sehr geehrter Herr Kollega Martin

Ich habe Ihren Brief mit grossem Interesse gelesen. Auch ich kenne Ignazio seit bald 25 Jahren, da wir beide Mitglieder der Schweizerischen Gesellschaft für biomedizinische Ethik waren, deren Anlässe in den 90er Jahren oft im Tessin stattfanden. 2004 sind wir gemeinsam in einem Rendez-vous am Mittag aufgetreten, bei dem es um die Kosten im Gesundheitswesen ging. Auch habe ich später NR Cassis gelegentlich Mails mit gesundheitspolitischen Überlegungen gesendet. Im Gegensatz zu Ihnen und Ignazio war ich nie Mitglied der FDP, denn ich stehe politisch etwas weiter links.

Lieber Herr Martin, die politische Ausrichtung und die Art, wie wir Ignazio kennengelernt haben, sind aber wohl das einzig Trennende, wenn ich Ihre freundschaftlichen Zeilen an den neuen Bundesrat lese. Ich gratuliere Ihnen zu Ihrem klaren und ehrlichen Brief. Ich kann jeden Ihrer Sätze mitunterzeichnen. Ihre Bitten drücken letztlich eine wichtige ärztliche Haltung aus. Denn wir haben nicht nur die Pflicht, uns um das einzelne Individuum oder eine bestimmte Gruppe zu kümmern, sondern auch die Aufgabe, an alle zu denken und ein gesellschaftliches Klima zu schaffen, in dem

sich die Menschen unterschiedlichster Couleur wohl fühlen.

Ignazio sagte am Abend seiner Wahl, dass er seine Frau gebeten habe, ihn bei Bedarf auf den Boden der Realität zurückzuholen. Ich denke, dies ist auch die Aufgabe von Freunden. Ihr Brief soll als Richtschnur dienen.

Zum Schluss möchte ich Ignazio herzlich zu seiner Wahl gratulieren. Ich gehe davon aus, dass er den richtigen Weg findet.

*Dr. med. Urs Strebler, Stäfa*

## I. Cassis au Conseil fédéral: les félicitations et espoirs de Jean Martin

Lettre concernant: Martin J. Lettre à Ignazio Cassis.  
Bull Méd Suisses. 2017;98(39):1248.

Le jour même de son élection, le BMS publie dans son édition online une lettre d'un rédacteur adressée à son ami, exprimant la satisfaction du corps médical et l'assurant de son soutien. Ce message de félicitation ne cache pas les questions soulevées par la trajectoire du collègue honoré.

Le collègue du parti (PLR) regrette la «glissade à droite» et les «prises de position... trop néolibérales» de son ami. En refusant la Loi sur les produits du tabac, le groupe parlementaire du PLR s'est montré être «le serviteur des lobbyistes qui refusent dogmatiquement de limiter l'accès à des produits qui tuent dix mille Suisses chaque année». Et dans un espoir plein d'interrogations, il demande: «Nous montreras-tu dans les années qui viennent que tu n'es pas/plus leur ami?... merci de ne pas oublier ta maison professionnelle, la santé, la médecine et les soins.»

En effet, il faut espérer qu'Ignazio Cassis, «après toutes les choses attendues» convenables, «sur lesquelles il faut insister pour être élu» assumera une position «d'homme d'Etat». Car en fait, n'a-t-il pas déjà en 2001 quelque part quitté sa maison professionnelle en tant que

## Lettres de lecteurs

Envoyez vos lettres de lecteur de manière simple et rapide. Sur notre site Internet, vous trouverez un outil spécifique pour le faire. Votre lettre de lecteur pourra ainsi être traitée et publiée rapidement. Vous trouverez toutes les informations sous: [www.bullmed.ch/publier/remettre-un-courrier-des-lecteurs-remettre/](http://www.bullmed.ch/publier/remettre-un-courrier-des-lecteurs-remettre/)

président de Swiss Public Health, l'organisation qui malgré son nom n'a jamais pris publiquement position sur l'épidémie du tabac? Doit-on supposer qu'il ait adopté le langage d'Economie suisse et de l'Union suisse des arts et métiers pour être élu lorsqu'il s'adressait cette année aux professionnels de la santé [1] et aux médecins [2]? En déclarant: «Si, dans un Etat libéral, on interdisait tout ce qui est nocif pour la santé, il n'y aurait plus d'Etat libéral», il a mélangé intentionnellement l'interdiction d'un produit et l'interdiction de la publicité en faveur d'un produit toxique. Est-il possible que son appartenance au parti radical explique que, lors du débat consacré à la Loi sur les produits du tabac, I. Cassis, alors président de la Commission de Santé et membre du Groupe parlementaire traitant le dossier des maladies

non transmissibles (MNTs), ait oublié de mentionner la Convention cadre de l'OMS sur le contrôle du tabac? (Convention que son collègue de parti, le Conseiller fédéral Couchepin a signé en 2004 et qui attend toujours d'être ratifiée par la Suisse.) Aurait-il momentanément échappé à celui qui est maintenant ministre de l'Extérieur que l'OMS a son siège en Suisse? Manifestement ses collègues au Parlement ont élu l'homme le plus apte à représenter la population. A nous autres médecins qui sont aussi des citoyennes et citoyens, il reste à souhaiter avec Jean Martin que I. Cassis, dans sa fonction de Conseiller fédéral, contribuera de manière crédible à mener un débat sur la santé pragmatique, basé sur les connaissances et les faits, qui se situe au-delà d'une controverse politique stérile gauche-droite, un débat qui place

le bien-être de la population au-dessus des intérêts particuliers d'une branche économique. Et au BMS et à sa rédaction nous souhaitons que leurs critiques fondées, sur la science médicale, l'aident et rappellent aux parlementaires leur devoir en matière de santé publique.

*Dr Roland Niedermann,  
Membre de la FMH, Genève  
Dr Rainer M. Kaelin,  
Membre de la FMH, Etoy*

#### Références

- 1 Ignazio Cassis: «La loi sur les produits du tabac (LPTaB)». Conférence aux collaborateurs et intéressés, Institut universitaire de Médecine sociale et Préventive (IUMSP). Lausanne, 25.4.2017.
- 2 Kesseli B: «C'est la démocratie». Interview avec Ignazio Cassis. BMS. 2016;97(47):1657-8.

## Sujet d'actualité en ligne –

[www.bullmed.ch/fr/tour-dhorizon](http://www.bullmed.ch/fr/tour-dhorizon)



Jean Martin, ancien médecin cantonal vaudois, membre de la rédaction

### Lettre à Ignazio Cassis

En toute amitié, avec des espoirs...



Interview de Dr méd. Philip Bruggmann, Stratégie Hépatite Suisse

### «Les connaissances relatives à l'hépatite sont insuffisantes»

Le corps médical devrait dépister davantage et réaliser des traitements précoces.